

CERTIFICATO DI TARATURA LAT 124 2100_

Certificate of Calibration

- data di emissione -
date of issue
- cliente -
customer
- destinatario -
receiver

Si riferisce a

referring to

- oggetto Radiometro
item
- costruttore -
manufacturer
- modello -
model
- matricola -
serial number
- data delle misure -
date of measurements
- registro di laboratorio -
laboratory reference

Il presente certificato di taratura è emesso in base all'accREDITAMENTO LAT N° 124 rilasciato in accordo ai decreti attuativi della legge n. 273/1991 che ha istituito il Sistema Nazionale di Taratura (SNT). ACCREDIA attesta le capacità di misura e di taratura, le competenze metrologiche del Centro e la riferibilità delle tarature eseguite ai campioni nazionali e internazionali delle unità di misura del Sistema Internazionale delle Unità (SI). Questo certificato non può essere riprodotto in modo parziale, salvo espressa autorizzazione scritta da parte del Centro.

This certificate of calibration is issued in compliance with the accreditation LAT N° 124 granted according to decrees connected with Italian law No. 273/1991 which has established the National Calibration System. ACCREDIA attests the calibration and measurement capability, metrological competence of the Centre and the traceability of calibration results to the national and international standards of the International System of Units (SI).

This certificate may not be partially reproduced, except with the prior written permission of the issuing Centre.

I risultati di misura riportati nel presente Certificato sono stati ottenuti applicando le procedure di taratura citate alla pagina seguente, dove sono specificati anche i campioni o gli strumenti che garantiscono la catena di riferibilità del Centro e i rispettivi certificati di taratura in corso di validità. Essi si riferiscono esclusivamente all'oggetto in taratura e sono validi nel momento e nelle condizioni di taratura, salvo diversamente specificato.

The measurement results reported in this Certificate were obtained following the calibration procedures given in the following page, where the reference standards or instruments are indicated which guarantee the traceability chain of the laboratory, and the related calibration certificates in the course of validity are indicated as well. They relate only to the calibrated item and they are valid for the time and conditions of calibration, unless otherwise specified.

Le incertezze di misura dichiarate in questo documento sono state determinate conformemente alla Guida ISO/IEC 98 e al documento EA-4/02. Solitamente sono espresse come incertezza estesa ottenuta moltiplicando l'incertezza tipo per il fattore di copertura k corrispondente ad un livello di fiducia di circa il 95 %. Normalmente tale fattore k vale 2.

The measurement uncertainties stated in this document have been determined according to the ISO/IEC Guide 98 and to EA-4/02. Usually, they have been estimated as expanded uncertainty obtained multiplying the standard uncertainty by the coverage factor k corresponding to a confidence level of about 95%. Normally, this factor k is 2.

Direzione tecnica
(Approving Officer)

CERTIFICATO DI TARATURA LAT 124 2100_
Certificate of Calibration

I risultati di misura riportati nel presente Certificato sono stati ottenuti applicando le procedure N.
The measurement results reported in this Certificate were obtained following procedures No.

La catena di riferibilità ha inizio dai campioni di riferimento N°
Traceability is through reference standards No.
muniti di certificati validi di taratura rispettivamente N°
validated by certificates of calibration No.

CONDIZIONI AMBIENTALI DI TARATURA - ENVIRONMENTAL CONDITIONS :

Temperatura - *Temperature* : (23 ± 2) °C
Umidità relativa - *Relative Humidity* : (50 ± 15) %R.H.

DESCRIZIONE DELLA TARATURA - CALIBRATION DESCRIPTION:

La taratura è eseguita per confronto con il campione in dotazione al laboratorio metrologico Delta Ohm srl. I due strumenti sono posizionati alternativamente sul carrello del banco fotometrico. La taratura è eseguita con luce monocromatica a 254 nm ottenuta isolando con un filtro interferenziale la riga di emissione di una schiera di lampade a Hg. La taratura è eseguita con un fascio perpendicolare al piano di riferimento dei radiometri. Il fascio parzialmente divergente ha inclinazione massima rispetto all'asse ottico di 12°.

The calibration was performed by reference to Delta Ohm srl primary standard. Both instruments were positioned by turn on the carriage of the photometry bench. The calibration was performed with monochromatic light at 254 nm obtained separating the emission line of an array of Hg lamps with an interferential filter. The light was collimate and struck the radiometers perpendicular to its reference plane with a maximum angle of 12°.

La taratura si riferisce allo strumento ALMEMO 2590-4S + FL A623-UVC s.n. . La superficie esterna del diffusore è stata assunta come piano di riferimento dello strumento in taratura.

The calibration was performed with the instrument ALMEMO 2590-4S + FL A623-UVC s.n. . The top of the diffuser was assumed as the reference plane of the calibrating instrument.

I risultati si riferiscono allo strumento nelle condizioni in cui è pervenuto al laboratorio e, come tale, è riconsegnato al committente.

Calibration results refer to the instrument as received by the laboratory and delivered to the customer.

CERTIFICATO DI TARATURA LAT 124 2100_
Certificate of Calibration

RISULTATI DELLA TARATURA - CALIBRATION RESULTS

La taratura dello strumento è effettuata per valori di irradiazione compresi tra $0,8 \text{ W/m}^2$ - $1,5 \text{ W/m}^2$. Nella tabella "A" sono riportati rispettivamente: l'irradiazione di riferimento, l'irradiazione indicata, il fattore di correzione e l'incertezza di misura.

The calibration of the instrument was performed in the range $0,8 \text{ W/m}^2$ - $1,5 \text{ W/m}^2$. In table "A" are given: reference irradiance, displayed irradiance, correction factor and uncertainty.

In condizioni di buio la lettura dello strumento è risultata essere di 0.000 W/m^2
In dark conditions the reading of the instrument was found to be 0.000 W/m^2

GRANDEZZA: Irradiazione nella banda UVC (254 nm)
QUANTITÀ: Irradiance at 254 nm (UVC band)

Tabella A - Table A

Irradiazione di Riferimento Reference Irradiance / W m^{-2}	Irradiazione Indicata Displayed Irradiance / W m^{-2}	Fattore di correzione Correction factor	Incetezza Uncertainty / %
1,022	1,419	0,72	7,2